

Zmluva o dielo . 1/2011

uzatvorená podľa § 536 a nasled. Obchodného zákonníka . 513/1991 Zb.
na výrobu propagačných materiálov

uzatvorená medzi týmito zmluvnými stranami

OBJEDNÁVATE : OZ Kopaniarsky región a miestna akčná skupina
Sídlo: Nám. M. R. Štefánika 560/4, 907 01 Myjava
IČO, DI : 42025150, 2022474399
zastúpení: Ing. Ivan Bzdúček, predseda združenia
Osoba oprávnená rokovať o veciach technických: Mgr. Kristína Kubinová
Bankové spojenie: [REDAKOVANÉ]
číslo účtu: [REDAKOVANÉ]

(ale len šobjednávateľ)

a

ZHOTOVITE : Mgr. Art. Ján Mikulčík a jeho štúdio
Sídlo: Družstevná 587/7, 906 13 Brezová pod Bradlom
IČO, DI : 43937276, 1049863430
Bankové spojenie: [REDAKOVANÉ]
číslo účtu: [REDAKOVANÉ]

(ale len šzhotoviteľ)

Táto zmluva sa uzatvára ako výsledok verejného obstarávania v zmysle § 42 ods.8 zákona . 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov. Objednávateľ na obstaranie predmetu tejto zmluvy použil postup verejného obstarávania o zákazku s nízkou hodnotou o prieskum trhu.

Preambula

Predmet zmluvy bude financovaný s podporou Programu rozvoja vidieka Slovenskej republiky 2007 a 2013, opatrenie 4.3 Chod miestnej akčnej skupiny.

Článok I.

Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy sú kompletne grafické a polygrafické práce, t.j. grafické spracovanie, zalomenie, scany, retuš, úprava fotografií, korektúry, PDF pre tlač, osvit/CTP z PDF, tlač tak, aby zhotovené propagačné materiály mohli byť určené konečnému spotrebiteľovi.
2. Predmetom zmluvy sú propagačné materiály, ktoré sú uvedené v prílohe . 1 tejto zmluvy.

3. Zhotoviteľ sa zaväzuje dodať objednávateľovi propagačné materiály v požadovanom náklade podľa prílohy 1.
4. Objednávateľ sa zaväzuje zhotoviteľovi uhradiť cenu za vykonanie predmetu zmluvy uvedeného v článku I v zmysle článku IV. tejto zmluvy.

I. II.

Špecifikácia predmetu zmluvy

1. Špecifikácia predmetu zmluvy uvedeného v článku I je v prílohe 1 tejto zmluvy.

I. III.

Miesto a miesto plnenia

1. Zhotoviteľ je povinný vykonať a odovzdať predmet zmluvy v zmysle čl. I ods. 1 týkajúci sa propagačných materiálov v termínoch do **12. 5. 2011 do 15.00 hod. do kancelárie Kopaniárskeho regiónu a miestnej aknej skupiny**, M. R. Štefánika 560/4, 907 01 Myjava.
2. Zhotoviteľ je povinný odovzdať objednávateľovi predmet plnenia zmluvy v dohodnutom rozsahu, mieste a v dohodnutej kvalite.
3. K odovzdávaciemu konaniu zhotoviteľ pripraví protokol o odovzdaní.

I. IV.

Zmluvné pokuty

1. V prípade keď zhotoviteľ bude v omeškaní s odovzdaním propagačných materiálov v zmysle tejto zmluvy, má objednávateľ právo na zmluvnú pokutu vo výške **0,5% za každý zaatý týždeň z celkovej ceny diela**.
2. Pri nedodržaní termínu zo strany objednávateľa a za neuhradenie faktúry v lehote splatnosti, objednávateľ má povinnosť zaplatiť zhotoviteľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,5 % z dlhnej sumy za každý zaatý týždeň omeškania.

I. V.

Zmluvná cena

1. Zmluvná cena je stanovená v súlade s ustanoveniami zákona 18/1996 Z.z. o cenách v platnom znení a nadväzujúcich predpisov vypoítaná ako súčet všetkých položiek uvedených v cenovej ponuke:

Celková cena diela: 1 228,40 €

Zhotoviteľ nie je platca DPH.

Zmluvná cena je stanovená na základe cenovej ponuky.

Dohodnutá cena zahŕňa zhotovenie predmetných propagačných materiálov v konej úprave v požadovanom náklade a dodanie predmetných propagačných materiálov na miesto plnenia.

2. Zmluvnú cenu uhradí objednávateľ na základe faktúry, ktorú vystaví zhotoviteľ a až po odovzdaní predmetu zmluvy.

3. Zmluvná cena obsahuje cenu celkom za celú službu pod a sumáru v-etských poloffiek, ktorý vychádza z návrhu cenovej ponuky, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
4. K zmene ceny môže dôjsť :
 - v prípade zmeny sadzby DPH
 - v prípade roz-írenia alebo zúfienia predmetu zmluvy zo strany objednávate aOstatné zmeny ceny nie sú prípustné.
5. Jednotkové ceny jednotlivých poloffiek sú pevné a nerevidovateľné, tak ako sú uvedené v návrhu cenovej ponuky uchádza a.
6. Zhotovite sa nemôže odvoláva na svoje chyby, opomenutia, omyly alebo akúkoľvek inú príčinu za účelom zvýšenia ceny.
7. Predmet zmluvy, ktorý zhotovite vykoná chybne príp. odchyľne alebo bez príkazu objednávate a, nebudú objednávate om uhradené.

I. IV.

Platobné podmienky a fakturácia

1. Objednávate neposkytne zhotovite ovi fiaden preddavok.
2. Zhotovite vystaví a doru í objednávate ovi riadny da ový doklad za predmet zmluvy v dvoch rovnopisoch. Okrem v-ebecných náleffitostí pod a zákona . 222/2004 Z.z. o DPH v znení neskor-ích predpisov, musí da ový doklad obsahova jednotlivé poloffky a ich ceny. **Splatnosť faktúr je 21 dní odo d a doru enia objednávate ovi.**
3. Objednávate uhradí zhotovite ovi faktúru za predmet zmluvy uvedený v I. I.
4. V prípade, že faktúra bude obsahova nesprávne alebo neúplné údaje, je objednávate oprávnený túto faktúru v lehote splatnosti vráti zhotovite ovi. Lehota splatnosti v tomto prípade za ne plynú od doru enia novej správne vystavenej faktúry objednávate ovi.

I. V.

Povinnosti zmluvných strán

1. **Objednávate je povinný:**
 - poskytnú zhotovite ovi podklady na zhotovenie predmetu zmluvy a to kompletne dodanie textov vo word. dokumente a dodaní fotografií v JPG alebo origináli,
 - uhradí dohodnutú cenu,
 - prevzia predmet plnenia od zhotovite a.
2. **Zhotovite je povinný:**
 - na základe výzvy objednávate a bezodkladne prevzia podklady na vykonanie predmetu zmluvy pre každý typ propaga ného materiálu,
 - v lehote plnenia zhotoví a doda jednotlivé typy propaga ných materiálov v dohodnutom náklade,
 - vykona predmet zmluvy riadne v súlade s poffiadavkami objednávate a, v zmysle -pecifikácie a s platnými technickými normami pre polygrafickú výrobu,
 - zhotovite vykoná dielo na svoje náklady a vlastné nebezpe enstvo.

I. VI.

Záveré né ustanovenia

1. Zmluva nadobúda platnosť om podpisu obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť nasledujúci deň po zverejnení na www stránke www.kopaniarskyregion.sk.

2. Zhotovite nesmie bez predchádzajúceho súhlasu objednávate a previes záväzky zo zmluvy na tretiu osobu.
3. Právne vz ahy touto zmluvou neupravené sa riadia príslu-nými ustanoveniami Obchodného zákonníka a právnymi predpismi SR.
4. Zmeny a doplnky k tejto zmluve môflu by vykonané len formou písomných dodatkov k tejto zmluve podpísaných oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
5. Zmluva je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých objednávate dostane dva rovnopisy a zhotovite jeden rovnopis.
6. Neoddelite nou sú as ou tejto zmluvy sú:
 - Príloha . 1 -pecifikácia predmetu zmluvy
 - cenová ponuka zhotovite a

V Myjave d a 2. 5. 2011

Za objednávate a

Za zhotovite a

Podrobná špecifikácia propagačných materiálov:

Skladačka . 1

- grafické spracovanie dodaných textov a iných súborov, grafická úprava, korektúry a príprava do tlače
- náklad: 5 000 ks
- rozmer: 420 x 143 mm
- rozsah: obojstranná skladačka s textom v slovenskom jazyku (cca 2 strany A4 textu), cca 6 ó 10 fotografií a 5 povinných lôg, ktoré budú dodané v elektronickej podobe
- papier: 150 g/m lesklý natieraný
- počet farieb: 4 + 4
- knižárske spracovanie : 3 lomy do formátu A6

Skladačka . 2

- grafické spracovanie dodaných textov a iných súborov, grafická úprava, korektúry a príprava do tlače
- náklad: 10 000 ks
- rozmer: 300 x 210 mm
- rozsah: obojstranná skladačka s textom v slovenskom jazyku (cca 3/4 strany A4 textu), cca 8 ó 10 fotografií, mapa regiónu a 5 povinných lôg, ktoré budú dodané v elektronickej podobe a 4 vlajky krajín, do ktorých jazyku je text prekladaný
- preklad: ½ strany textu A4 preloží do anglického, ruského, francúzskeho a nemeckého jazyka. Preložené texty budú tvoriť vnútornú časť skladačky, pod jednotlivých lomov
- papier: 150 g/m lesklý natieraný
- počet farieb: 4 + 4
- knižárske spracovanie : 2 lomy do formátu A5 + lom na polovicu

Em studio

design | photo | art

Mgr. art. **Ján Mikulčík em studio**
Družstevná 584/7, 906 13 Brezová pod Bradlom

Kopaničiarsky región – Miestna akčná skupina
M. R. Štefánika 560/4
907 01 Myjava

VEC: Cenová ponuka – Výroba propagačných materiálov – 2 typy skladačiek

Zasielam Vám cenovú ponuku na grafické a textové spracovanie a tlač propagačných materiálov.

Skladačka č. 1:

grafické spracovanie a tlač
(420 x 143 mm, 150 g lesklý natieraný papier, 4+4, 3x lom na formát 105x143 mm, 5 000 ks)

Celková cena pre náklad 5000 ks: 503,20 €

Skladačka č. 2:

grafické, textové spracovanie a tlač
(300 x 210 mm, 150 g lesklý natieraný papier, 4+4, 3x lom na formát 75x210 mm, 10 000 ks)

Celková cena pre náklad 10000 ks: 725,20 €

S pozdravom

Mgr. art. Ján Mikulčík

IČO: 43937276 | DIČ: 1049863430

Zapísaný v živ. reg. Obv. Uradu Nové Mesto nad Váhom, č.: OŽP-L1/2008/00039-4/CR1, reg. č.: 320-11977